

Guía de Viajes para Familias durante COVID-19

1

Viajes nacionales

Para mitigar la propagación de COVID-19, la Ciudad está emitiendo una [Orden de viaje de emergencia](#) aplicable a cualquier persona que ingrese a Chicago desde estados designados con un grado significativo de propagación de COVID-19 en toda la comunidad. Cualquier persona que viaje desde un estado en la lista naranja debe obtener un resultado negativo de la prueba COVID-19 dentro de las 72 horas anteriores a la llegada a Chicago o la cuarentena durante 10 días calendario (o la duración de su tiempo en Chicago, lo que sea más corto). La Orden está sujeta a las excepciones limitadas descritas en la ["sección de Excepciones"](#).

Los niños menores de 18 años deben seguir la Orden para las pruebas previas a la llegada o la cuarentena, a menos que viajen con un adulto que dio negativo en la prueba de COVID-19. Los niños que viajan solos deben seguir la Orden para las pruebas previas a la llegada o la cuarentena.

Esta orden se aplica a los residentes de Chicago que regresan y a los visitantes de otros estados que llegan a Chicago.

- Las personas vacunadas (viajeros que regresan que viven o trabajan en Chicago, o visitantes a Chicago) que han viajado a nivel nacional no están obligadas a ponerse en cuarentena si: asintomático y
- Totalmente vacunado (es decir, ≥ 2 semanas después de recibir la segunda dosis en una serie de vacunas COVID-19 de dos dosis o ≥ 2 semanas después de recibir 1 dosis de una vacuna COVID-19 de dosis única).

Infographic for National Travel (Viajes nacionales). It features a map of the United States at the top, followed by icons for a train, a car, and an airplane. Below these icons, it says "Viajes nacionales (la categoría naranja)". The next section is purple and says "Hágase la prueba 72 horas antes de su llegada" with a syringe icon. The final section is green and says "Cuarentena 10 Días" with a house icon.

2

Viajes internacionales

Si su hijo viajó a un lugar de riesgo [moderado, alto o muy alto](#), su hijo debe quedarse en casa durante 7 a 10 días después del viaje. Las pruebas no eliminan todos los riesgos, pero cuando se combinan con un período de permanencia en casa y precauciones como el uso de [mascarillas](#) y el distanciamiento social, pueden hacer que los viajes sean más seguros al reducir la propagación en aviones, aeropuertos y destinos de los viajeros.

Hágase la prueba con una prueba viral (ya sea PCR o antígeno) 3-5 días después del viaje Y auto cuarentena en casa durante 7 días completos después del viaje.

- Incluso si el resultado es negativo, quédese en casa y póngase en cuarentena durante los 7 días completos.
 - Si su prueba es positiva, aíslese para evitar que otros se infecten.
- Si no se hace la prueba, quédese en casa y póngase en cuarentena durante 10 días después del viaje.
- Evite estar cerca de personas que corren un mayor riesgo de sufrir una enfermedad grave durante 14 días, ya sea que se haga la prueba o no.

Infographic for International Travel (Viajes internacionales). It features icons for a train, a car, and an airplane. Below these icons, it says "Viajes internacionales (un lugar de riesgo moderado, alto o muy alto)". The next section is purple and says "Hágase la prueba después de 3-5 Días" with a syringe icon. The final section is green and says "Cuarentena 7 Días" with a house icon.

3

Un miembro del hogar ha viajado a nivel internacional o nacional

La persona que ha viajado debe observar la guía anterior, pero las que no viajaron no lo hacen.

Ejemplo: si un padre viajó, el padre debe seguir la orden de viaje del CDPH, pero el niño que no viajó no necesita ser puesto en cuarentena.

La persona que ha viajado debe cumplir con la guía antedicha

El CDPH incluye [excepciones](#), como viajes con custodia parental compartida. El examen de salud diario de CPS permite excepciones. En el cuestionario que pregunta: "¿Ha viajado usted o el estudiante a algún estado que figura como ROJO o NARANJA en la orden de viaje del Departamento de Salud Pública de Chicago (CDPH) en los últimos 10 días?" El padre debe marcar "no" de acuerdo con las instrucciones cuando califique para una excepción bajo la orden de viaje de CDPH.

Los miembros de la comunidad de CPS deben autoinformar un resultado positivo de la prueba COVID-19 a cps.edu/covidresults. Los padres y tutores pueden informar en nombre de sus hijos. El equipo de seguimiento de contactos de CPS no actúa sobre informes de segunda mano, especulaciones, suposiciones o rumores.

Obtenga más información sobre lo que CPS está haciendo para mantener a todos seguros y saludables en cps.edu/reopening

School Reopening

